

五戸 報 五

2004年 / 9月号 / Vol. 543

夢の森収穫感謝祭
& 倉石牛肉まつり

10月10日(日)・11日(月)

小渡平公園

大気を震わせ

魂を揺さぶる五戸の太鼓

〜 五戸まつり 華やかに〜

8〜11ページに関連記事

県民駅伝で新五戸町チーム健闘

「健脚でつなげ郷土の和と心」をスローガンに、市町村対抗第12回青森県民駅伝競走大会が9月5日、青森市で開催されました。

正午、県観光物産館アスパム前を一齐にスタートした県内66市町村の代表選手たちは、さわやかな秋晴れの下、ゴールの県総合運動公園陸上競技場までの33・8km、8区間でたすきをつなぎ健脚を競いました。

新五戸町としては初参戦の当町は、早い段階から合併を見据え、五戸・倉石合同の選

考会を実施。7月からは週3回の練習のほか、合宿やコースの試走を重ねてきました。大会本番、選手たちは「疾風」と書かれた揃いの鉢巻きを巻き、一致団結して力走。1時間52分34秒のタイムで、町の部第4位と昨年よりも順位をひとつ上げ、総合の部でも第9位の成績を収めました。



選手・役員の皆さん、お疲れ様でした

選手オーダー表		監督 藤村 誠	
区間	選手名 (年齢)	勤務先・学校名 (学年)	
第1区	和田 卓也 (18)	青森大学 (2年)	
第2区	前田 諒介 (14)	五戸中学校 (3年)	
第3区	手倉森洋人 (17)	八戸西高校 (3年)	
第4区	村越 徹 (17)	十和田工業高校 (3年)	
第5区	林 千秋 (14)	五戸中学校 (3年)	
第6区	三浦 隆寛 (19)	陸上自衛隊青森	
第7区	三浦 梢 (16)	青森山田高校 (2年)	
第8区	小笠原 明 (14)	倉石中学校 (3年)	
	川崎 準平 (24)	陸上自衛隊八戸	
	本木 大地 (14)	五戸中学校 (3年)	
	川村 侑也 (15)	八戸西高校 (2年)	
	中原千代美 (14)	五戸中学校 (3年)	
	柳沢 貴之 (27)	陸上自衛隊八戸	
	倉橋 由季 (15)	光星学院 (1年)	
	岡田 元 (14)	五戸中学校 (3年)	

ちまたで話題の2台のバス



人目を引く「人権ラッピングバス」

▼全国的にも珍しい民間の中心街循環無料バス、通称「五戸ちんちんバス」が、9月1日から運行を開始しました。「高齢患者の通院の利便性向上のために」と、町内の医院や調剤薬局で組織した五戸町循環バス運営委員会（山崎紀一委員長）により運営されています。バス停は、医療機関や南部バス停留所など約300m間隔で設置。患者以外でも利用できるため、商店街の活性化も期待されます。

▼最近、街を走っているカラフルなバス。もうご覧になりましたか？
町では人権啓発活動事業の一環として、南部バス(株)の協力により路線バスに人権尊重を訴えるラッピングを施しました。人権イメージキャラクターの「人KENまもる君・あゆみちゃん」や「育てよう一人一人の人権意識」といった標語、町の花・鳥・木などが車体に描かれています。運行は五戸―八戸間で来年3月31日までの予定。



「チンチン…」と懐かしい音が街に響く

長寿を祝い敬老会

9/10 川内地区



「福が来ますように」と切谷内保育所から
うぐろウのマスコットが贈られた

9/7 五戸地区



長寿者夫婦の谷地きわさん

私たちの町を築き上げてきた先輩方の長寿と健康を祝う敬老会が、4地区で行われました。敬老会では、鳥谷部志郎社会福祉協議会長が「ご健康とさらなる長寿をお祈り申し上げます」とあいさつ。三浦正名町長から100歳到達の長寿者2人と88歳到達の長寿夫婦3組に県知事顕彰状を伝達、さらに88歳の米寿を迎えた方79人に記念品が贈られました。

9/11 倉石地区



「お互いの健康にかんぱ〜い」

県知事顕彰者（敬称略）
100歳到達者
新井山 権 太（切谷内）
高 村 勘次郎（一ノ坪）
88歳到達者夫婦
谷 地 要之助（博労町）
大久保 勘次郎（大森）
坂 本 芳 郎（中市）
節 節

9/8 浅田・豊間内地区



「いやあ、めごいごど」
浅田保育所の歌と踊りに大きな拍手



「せんせいがんばれ〜！」

浅田保育所で 消防訓練

9月11日、町立公民館においてタイのチエンマイ民族舞踊団の公演が行われました。緩やかで優雅な演奏と踊りは、大勢の観客を異国へといざないました。踊りは扇や傘を使ったものや孔雀をモチーフとしたものなど様々。「ラム ウオン」という輪踊りには、観客も参加して盆踊りのように楽しく踊りました。

チエンマイ・タイ民族舞踊団公演



未来の消防士？

浅田保育所でこのほど、消防総合訓練が行われました。訓練では、隣接する役場浅田支所からの出火を想定。子どもたちは、先生に誘導されてきばきと園庭に非難しました。その後、職員による消防車を見学させてもらいました。

保育所(園)の

保育料の引き下げについて

町では少子化対策の一環として、子どもを安心して産み育てることが出来る環境を整備するため、平成18年度をめぐりに公立保育所の統合と民営化を目指しながら、段階的に保育料の引き下げを行い、子育て不安の解消や負担緩和に取り組むとともに、充実した子育て環境の整備を図ります。



●具体的な進め方

- ①平成16年10月から現行の保育料(保護者負担金)を25%減額
- ②公立保育所の統合と民営化が図られた段階でさらに25%程度減額

最終的に現行の50%程度まで引き下げ

問い合わせ先 役場福祉課 ☎62-2111 内線250~253

文芸部のく

〈川柳〉

横道が好きで生疵乾かない	岩間 夢都
横領で買える愛など売ってない	田鎖 晴夫 (苗代沢)
亡き父の横座しばらく空いている	前田 芳実 (中道十文字)
ソックスの白き家庭が見えてくる	三浦 幸子 (ひばり野)
サラリーの重み軍足受け止める	小泉 禮子 (地藏平)
栄光へ靴下臭う合宿所	浜中もとく
自由席美人のとなり空きがない	高奥 恵女 (川原町)
水着買うこれが最後と五十過ぎ	江渡 英子 (愛宕夕)
砂浜の水着姿に目がささる	田村 花絵 (新丁)
妻が着る水着によけい暑くなり	三浦マサ子 (豊間内)
炎天に負けず球児は燃え尽くす	田中 実 (新蔵長根)
ひとり旅自由の中にある孤独	大釜 丸子 (竹原)
とろとろと自由煮込んでいる孤独	江渡春光女 (荒町)
靴下に思いを込めて編む毛糸	三浦 悦子 (下毛沢向)
ひぐらしの声に全てが夏の彩	軽米 友子 (沢向)
風向きが変わり居心地まで変わり	丸屋 かく (天満後)
語るうち互いに腹を透視する	深畑さざえ (大学沢)
モナリザの絵から横顔見たくなり	藤田 雪魚 (川原町)
あの暑さアテネと共に去っていき	藤村 ナヲ (鍛冶屋窪)
汗しずく照り差したるや重たしの	小林 静枝 (甞草亭)

芸術の秋です。川柳・短歌をお楽しみください。

〈短歌〉

昨夜また細胞減ったか名を忘れ	善太郎 (五戸町)
初孫に恵比寿笑顔の父と母	田中館高則 (ひばり野)
雨来るか昼を小暗く垂れ込めて	鳥谷部せぬ (ひばり野)
蝶とんぼ皆雨宿りかな	
こわごとと足を引きずり二歩三歩	高嶋 春松 (野月)
うれし泣きしたあれから三年	
うら盆や思い出多き霊園の	田代十志男 (上市川)
香炊くけむりに母の面影	
そよそよとススキ手まねき秋日和り	原 はつゑ (上市川)
菊にコスモス萩花紅く	
部員集いお墓の草取り手を休め	橘 ミネ子 (北市川)
墓誌を見つめて故人惚べり	
しめやかな本殿参拝金華山	類家 清美 (菖蒲川)
年金友の一泊の旅	

●皆さんの作品を「文芸部のく」に発表してみませんか。
川柳・短歌などの区別を明記し、総務課広報係へ。心よりお待ちしております。

はじめまして!

新しい
英語指導助手の

ミシェル
・
ラムと

ユエン
・
ワイネス
です



国際見聞録シリーズ No.65



五戸まつりに参加(右から3人目)

ミシェル・ラム

五戸町の皆さん、こんにちは。ミシェル・ラムと申します。どうぞよろしくお願ひします。私はアメリカのパシフィック大学で、経営学と日本語を専攻していました。

私はサンフランシスコから参りました。私と家族は12年間、サンフランシスコに住んでおり、その前は香港と台湾に住んでいました。私は香港で生まれて育ちましたので、北京語と広東語ができます。そして、アメリカに住んでいましたので、英語も話すことができました。英語と中国語は、話さなければならなかったの自身に付きましたが、日本語は自分が勉強したいと思ったので勉強を始めました。

日本で働くことは、私の夢でした。日本の文化と日本語は面白いと思います。特に

「日本の礼儀」は素晴らしいと感じています。

指導者として英語を教えることは初めてですが、今までも先生になりたいと思っていました。ですから、五戸町で英語指導助手として働けることをとてもうれしく思っています。

私は8月4日に五戸町に来ました。五戸町の皆さんはとても親切ですし、景色もきれいで、温泉もいっぱいあつていい所です。

これから1年間、五戸町で子どもたちに英語を教えることと、日本語を勉強することとを頑張ります。

皆さん、どうぞよろしくお願ひします。

ユエン・ワイネス

五戸町の皆さん、はじめまして。私の名前はユエン・ワ

◆プロフィール◆

- ◆ミシェル・ラム
1980年11月19日生(23歳)
香港出身 アメリカ国籍
日本の敬語をマスターして「日本語能力検定2級」を取得することに燃えている。着付け、日本料理、温泉にも挑戦したい。
- ◆ユエン・ワイネス
1981年7月9日生(23歳)
スコットランド出身 イギリス国籍
日本語でのスピーチを成功させることが当面の目標。趣味はギター、ドラム、水泳、スカッシュ。

イネスです。スコットランドのトーバモリーから来ました。

私は幼いころからずっと日本の文化について興味を持っていました。特に最初は「マンガ」と「ゴジラの映画」が大好きで、それから日本の「歴史」・「習慣」へと興味が広がっていききました。ですから、五戸町の英語指導助手になれたことをとてもうれしく思います。

8月4日に青森空港に到着したとき、これからホームシックにかかるかもしれないと心配しました。けれども、スコットランドの山と青森の八甲田山の山並みはとても似ているので、少し安心しました。

五戸町は私の故郷と比べてとても大きい町で、気温もとても高い所です。

私は以前から、日本とスコットランドの有名な接点は「ウイスキー」と「ゴルフ」だけであると思っています。ですから私が、この機会に日



青森ねぶたにて(後列右)

本の文化を学び、そしてスコットランドの文化を皆さんに教えることで、スコットランドと日本とのつながりが大きくなることを望んでいます。また、これから私が英語を教えることになる生徒たちには、英語はもちろんですが、スコットランドの文化についても学んでくれることを期待しています。

私が日本での生活を終えてスコットランドに帰国するときには、日本での多くの経験や文化をスコットランドの家族や友人に伝えたいと思っています。

私は英語指導助手として五戸町で働く機会を得たことを、うれしく思っています。これから日本で挑戦する全てのことをとても楽しみにしています。

多分、スコットランドへ帰るときには、五戸町を恋しく思いホームシックになるでしょう。

五戸町の皆さん、どうぞよろしくお願ひします。

個人差があまりないため、大きな合併症を起こさない限り、術後7、8日で元気に退院ができます。東京などの都会の病院では術後3日目で退院、抜糸は外来で行っている施設も多くあります。当院でも私が着任してから既に3人の患者さんがこの手術を受け7、8日で退院し、先日も術後4日目で元気に退院された患者さんがいらっしゃいました。

ただし、手術中に胆嚢に入りする血管や胆嚢管が探せないときや、出血が多いときには10cm程度おなかを開ける手術（開腹手術）に変更して、十分な視野を確保し安全な手術を行います。

手術のあとは大きな合併症

がない限り通院、治療がいり

ません。胆嚢がなくなっても、胆汁はきちんと十二指腸に流れていきますので、食事の制限や後遺症もなく、普段通りの生活が行えます。傷も1cm程度なのであまり目立ちません。当院でも腹腔鏡下胆嚢摘出術を行っています。胆石があると言われたり、あるいは前記のような症状がある方は遠慮なく相談に来てください。外科ではこの手術以外にも

様々な手術を行っています。まずは患者さんと御家族に病気や手術について十分相談、理解していただき、安全な手術をするように心がけています。

五戸町のみなさん、これからよろしくお願いいたします。

☆耳鼻いんこう科の診療日が変わります

耳鼻いんこう科は現在、火・土の診療体制ですが、大学医局の都合により10月からは土曜日が休診となり、火・金の診療体制になります。

☆循環器内科外来の診療時間が変わります

水曜日の循環器内科外来（東山先生）の診療が10月から午後（受付時間13時～16時）に変更になります。

なお、木曜日（三浦先生）は変更ありません。

内科に對馬先生をお迎えします

五戸総合病院では、これまで診療にあたってこられた西谷大輔先生が退職されることになり、10月1日付けで對馬清人先生が着任されます。



内科副院長 對馬清人

- ・青森市出身
- ・昭和37年12月23日生（41歳）
- ・昭和61年3月東北大学工学部卒業
- ・昭和63年3月東北大学大学院工学研究科第2学年修了
- ・昭和63年4月青森県職員採用
- ・平成6年4月弘前大学医学部入学
- ・平成12年3月弘前大学医学部卒業
- ・平成13年5月医師免許取得
- ・弘前大学医学部附属病院、五所川原市立西北中央病院などで診療に従事
- ・専門は消化器内科

●五戸総合病院医師一覽表（10月）

診療科	職名		医師名		備考
	副院長	科長	副院長	科長	
内科	副院長	科長	新井田修久		
	副院長	科長	愛川俊信		
(循環器)	副院長		矢田部宏一		
	非常勤		對馬清人		
(糖尿病)	非常勤		東山明弘		水曜日の午後
	非常勤		三浦昌人		木曜日
外科	非常勤		大根田昭		第1・3火曜日
	副院長		蝦名宣男		
産婦人科	非常勤		渡部秀一		(科長)
	副院長		原田昭彦		
小児科	非常勤		深瀬耕二		
	科長		井戸川敏彦		
整形外科	非常勤		笹野拓也		第2・4金曜日
	科長		(弘前大学)		
脳神経外科	非常勤		三上靖隆		
	科長		深瀬栄一		金曜日・土曜日 (医療技術局長)
眼科	非常勤		小林貴樹		火・水曜日
	非常勤		袴田真理子		火曜日
耳鼻いんこう科	非常勤		丸屋信一郎		水曜日
	非常勤		袴田真理子		木曜日
皮膚科	非常勤		佐々木亮		金曜日
	非常勤		(東北大学)		木曜日

※曜日ごとの外来診療にあたる医師名は、各科外来受付に表示してあります。
※都合により変更になることがあります。

一層の「コミュニケーション」のため



外科副院長
あきし ひこ
はら だ 田 昭 彦
原 だ 田 昭 彦

胆石症とその手術

7月1日付けで五戸総合病院外科に佐々木先生の後任として着任しました。簡単に自己紹介させていただきます

と、昭和40年の弘前生まれで、幼い頃まで青森で過ごしました。その後は仙台で高校卒業するまで過ごしましたが、祖父父母のいる弘前まで夏休みや冬休みになると東北本線の電車に乗ってこの辺りを何度も通ったり、八戸や十和田まで来たこともありました。そんなこともあり、こちらに来てからは懐かしさと親しみを感じ過ごしています。これまで私が勤めてきた病院では毎日

朝から夜まで手術、術後管理、外来と病棟の患者の診察などに追われてきました。この病院は田舎と言っては失礼ですが、毎日の時間の流れがゆっくりにとっていて、仕事中心に息を抜ける時間があり、もしかしたらこれが本来の人間の働くペースなのかなと感じています。

さて、東北大学消化器外科（大学病院）では、その専門性から消化管や肝胆臓を、市中の病院ではそれに加えて乳腺、甲状腺を中心に研究や診療をしてきました。そこで今回寄稿するにあたり、みなさんどこかで聞いたことがある胆石症とその手術についてお話しします。

胆石症とは

胆石症とは胆嚢や胆管の中に石ができて、それが原因でいろいろな症状が出現しま

す。例えば、突然胃のあたりや背中、右肩が痛くなったり、普段から何となく胃のあたりが重苦しかったりします。ひどいときは転げ回るくらいの激痛で救急車で運ばれて来たり、高熱や黄疸（肌や眼球が黄色、尿が茶褐色になる）になって来る患者さんもいます。それとは反対に今まで症状がなく、健康診断やドックの超音波検査などで偶然発見される方もいます（きつと身に覚えのある方もいると思います）。

胆嚢は、肝臓の右下（裏側）にくっついた茄子の形をした袋状の臓器です。胆嚢の働きは肝臓で作られた胆汁（消化液）を一時的に貯めておくタンクのようなものです。食事をすると胆嚢が収縮し、胆汁が総胆管を通して十二指腸に流れます。便が茶色いのはこの胆汁のせいです。

胆石症には、胆嚢内だけに石ができる胆嚢結石、胆嚢内と胆管内にできる胆嚢総胆管結石、肝臓の中の胆管にできる肝内結石などがあります。また石の種類もいくつかあ

り、個数も1個だけのものから300個もびっしりと胆嚢に詰まっている患者さんもいます。

症状が軽ければ外来で経過観察をしても良いのですが、症状を何回も繰り返したり、高熱や黄疸がある患者さんは入院して治療が必要となり、胆嚢に脇腹から細いチューブを入れなければならなくなることもあります。薬を飲んで石を溶かす方法もあるのですが、あまり効果がないようです。根本的には手術をして治すのが一番です。特に胆嚢結石を放っておくと、前記のような症状を繰り返し、ひどいときには炎症が高度になって胆嚢に穴が開き、胆汁が漏れ腹膜炎となつて緊急手術になることもあります。まれに胆嚢癌になることもあります。

腹腔鏡手術とは

手術方法もいろいろありますが、今回は胆嚢結石症に対する一般的な手術である、腹腔鏡の手術について簡単にお話ししたいと思います。今から15年くらい前までは胆嚢結

石症の手術となると、おなかを10〜15cm切開して胆嚢を摘出する手術、いわゆる開腹胆嚢摘出術が一般的に行われていました。腹腔鏡の手術、腹腔鏡下胆嚢摘出術は1987年にフランスで行われ、日本でも1990年に導入されました。現在では、胆嚢結石症に対する一般的な手術方法となり、開腹手術（腹の手術）の既往のある患者さんや胆嚢炎の高度な患者さん以外は、腹腔鏡の手術を受けることができます。

腹腔鏡の手術は、おなかに4カ所、1cmの穴を開けて、炭酸ガスでおなかを膨らませます。穴の1カ所からカメラを入れておなかの中の様子をテレビモニターで見ながら、外科医2〜3人で鉗子（マジックハンドのような道具）を3本で操作して、胆嚢を取り出します。手術時間は1〜2時間です。何といってもこの手術の特徴は、傷が小さいため、術後の傷の痛みが少なく、術後の回復が早いことです。手術の翌日から歩行ができ、ご飯も食べられます。回復も



最優秀賞 (山車部門最優秀賞) 博労町自治会「戦国武将外伝 天下一の傾奇者 前田慶次」
 (運行部門最優秀賞)



特別賞 新丁



優秀賞 下大町自治会「須佐之男命と八岐大蛇」
すさのおのみこと やまたのおるち

坂の町に広げられた極彩色



努力賞 ひばり野自治会「壇ノ浦決戦 義経八艘飛」



努力賞 川原町青年団「～鬼神使役～」



新町青年部「加藤清正虎退治」



優秀賞 荒町自治会「新田義貞 鎌倉合戦」

五戸まつり

8月27日～29日



の時代絵巻



えんのおつ
役小角



努力賞 蛭川学区自治会お祭り会「源平盛衰記 最期の決戦壇ノ浦」



特別賞 上大町自治会「陰陽師 安倍清明」



とびっきりの**笑顔**



土俵際の攻防



あなたに捧げるこの太鼓



きれいにお化粧してもらったよ



幻想
躍動
夜間競演



「お願い！
こっち向らん〜」



百花繚乱 華やかなパレード



カラオケ・流しソーメン・ヨサコイ……

おまつり広場も大盛況



高齢者インフルエンザ予防接種のお知らせ

町では年1回の高齢者を対象としたインフルエンザの予防接種を実施します。

接種は希望する場合に限り行いますので、希望する方は下記内容をお読みの上、申し込みをしてください。

- 対象者 接種日において
 - 満65歳以上の方。
 - 満60歳以上満65歳未満で、心臓・腎臓・呼吸器の機能に障害を有し、障害者手帳の交付を受けている方。または、ヒト免疫不全ウイルスによる免疫の機能に障害を有し、障害者手帳の交付を受けている方。
- 実施期間 平成16年11月1日(月)～平成16年12月17日(金)
- 実施場所 五戸総合病院・山崎内科医院・田中医院・松尾医院・倉石診療所・中村診療所
- 申し込み期間 平成16年10月4日(月)～平成16年10月29日(金)
- 申し込み方法 希望する医療機関に直接来院するか電話で申し込みしてください。ただし、五戸総合病院を希望する方は、保健衛生課に電話で申し込みしてください。
- 個人負担 1,000円(接種する日に医療機関にお支払いください)
※満65歳以上の生活保護受給者は無料です。
- 注意事項 町が指定した実施期間および実施場所以外で接種した場合は、全額個人負担となります。
- 問い合わせ先 五戸町役場 保健衛生課 ☎61-1030

～有料道路の料金割引|社会実験のお知らせ～

9/27(月) 午前0時～11/26(金) 深夜24時 (全日)

みちのく有料道路や青森自動車道、東北自動車道の浪岡IC～青森ICでは、9月27日から11月26日までの2カ月間、通行料金を割引する社会実験を実施します。

有料道路の料金を割引することにより、一般道路から有料道路へ交通の転換を促し、有料道路の利用促進や周辺道路の渋滞緩和などの効果を検証することが目的です。皆様、ご利用ください。

なお、この料金割引は実験的に実施されるものであり、実験期間終了後は通常料金に戻ります。

割引その1：みちのく有料道路

- 料金：500円(大型車Ⅱは1,000円)
- 支払：現金と特別通行券のみ割引対象
(従来の回数券や共通回数券は割引対象外)
- ※特別通行券は、青森県道路公社、みちのく有料道路管理事務所、青森県庁消費生活協同組合(県庁地下売店及び、八戸・十和田の各合同庁舎売店)にて1枚から販売中



割引その2：青森自動車道、東北自動車道

- 区間：青森自動車道の青森東、青森中央、東北自動車道の青森、浪岡の各ICの相互利用のみ割引の対象
「実験区間外のICから実験区間内(浪岡IC、青森IC、青森中央IC、青森東IC)のICを利用する場合は割引対象外です」
- 料金：全車種がおおむね半額
- 支払：現金、ETC、ハイウェイカード、クレジットカード、別納カードが割引対象

○問い合わせ先：青森県有料道路社会実験協議会(青森河川国道事務所内) TEL017-734-1108

国民健康保険からのお知らせ

○国民健康保険被保険者証が、10月1日から新しくなります

- ・現在、国民健康保険に加入の方には、役場から9月下旬に郵送させていただきます。
 - ・**学**（学生等）・**遠**（長期に他の市町村に滞在の方）の必要な方は、役場から郵送された新しい保険証を持参して手続きしてください。
- なお、**学**（学生等）の場合は**在学証明書**が必要です。

○国民健康保険税は納期内に納めましょう

- ・災害などの特別な事情がないのに国民健康保険税を1年間滞納している世帯には、国民健康保険被保険者証を返還していただくことになります。その場合、「資格証明書」を交付することになりますが、医療機関等で受診する際には、いったん医療費の全額を支払っていただくことになります。

○退職者医療制度の手続きは、お済みですか

- ・国民健康保険に加入している方で、厚生年金や共済組合など老齢（退職）年金を受けていて、その加入期間が20年以上あるか、または40歳以降の加入期間が10年以上ある方およびその扶養家族である方です。
- ・届出の際には、年金証書、保険証、印鑑が必要です。

※医療費の負担などは、一般の国保と変わりありません。

くわしいことは、五戸町役場 住民課国保担当におたずねください。

☎62-2111 内線117・118

平成16年10月1日から 重度心身障害者への医療費の助成が変わります

○65歳以上で新たに重度障害者となった方は、助成の対象外となります

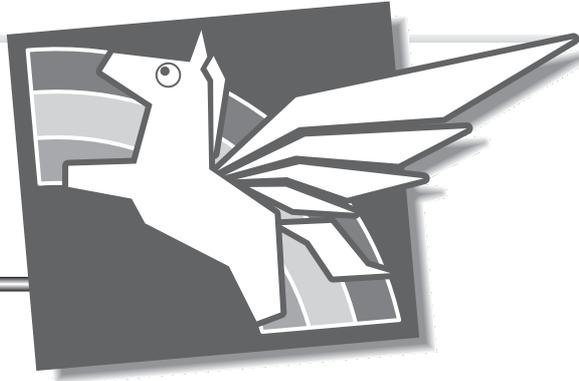
- (例) ①平成16年10月1日以降に64歳で重度手帳が交付となった→助成対象
②平成16年10月1日以降に65歳で重度手帳が交付となった→助成対象外
③63歳で身体障害者手帳4級の交付を受けたが、障害が重くなり
平成16年10月1日以降に65歳で身体障害者手帳2級の再交付となった→助成対象外

○入院時食事療養費標準負担額が、助成の対象外となります

入院時食事療養費標準負担額については、平成16年9月診療分まで助成の対象とし、平成16年10月診療分からは助成の対象外とします。

○問い合わせ先 役場福祉課 ☎62-2111 内線252

情報ステーション



このへ 大空に夢をはこぶ町

平成17年度 幼稚園入園児募集

五戸カトリック幼稚園と江渡幼稚園では平成17年度入園児を募集しています。

●入園できる幼児

平成17年4月2日で満3歳・4歳・5歳になる幼児
※平成17年度中に満3歳になる幼児は、誕生月から入園できます。

●募集要項配布

平成16年10月15日(金)から

●入園願書受付

平成16年11月1日(月)から

●その他

- ・各幼稚園とも通園バスを運行しています。
- ・降園後と、春・夏・冬休みの長期休暇中にも預かり保育を実施しています。
- ・幼稚園就園奨励費補助金制度を活用して保育料の減免を行います。

●問い合わせ先

五戸カトリック幼稚園
TEL 62-34450
江渡幼稚園
TEL 62-4305

北里大学 生物生産環境学科 オープンキャンパス

●日時

平成16年10月9日(土)
10月10日(日)

●場所

午前9時から午後4時
十和田市東23番町35-1
北里大学獣医畜産学部5号館

●内容

- ・学科および研究室の教育研究内容の展示と紹介
- ・模擬講義
- ・「水生環境境学」
- ・「植物生態環境学」
- ・「生産施設学」
- ・キャンパスツアー
- ・進学相談会

●参加

入場無料で、どなたでも参加できます。当日は紅葉祭(学園祭)が開催されますので、併せて参加ください。

●問い合わせ先

北里大学生物生産環境学科
入試広報担当 田中
TEL 0176-24-9473

わが街の俳句・ 川柳コンクール

●募集内容

ふるさとをテーマにした俳句、川柳。1人5点以内。
(未発表、自作に限る)

●応募方法

作品にまつわるエピソード、郵便番号、住所、氏名(ふりがな、雅号の場合は本名も)、生年月日、性別、電話番号を明記のうえ左記により応募してください。

①はがきまたは封書
〒100-8691
東京中央郵便局私書箱第445号
「わが街の俳句・川柳コンクール」事務局 宛

②FAX
03-5464-3154
③インターネット
<http://www.lit'sat.info/wagamachi>

●締め切り

平成16年11月15日(月)
①は当日消印有効、②③は午後11時59分まで

●問い合わせ先

(株)美研インターナショナル
TEL 03-5361-6233

青森高等技術専門校 平成17年度生募集

●科名

・電気工学科
・インテリア・サービスク
・建設システム工学科

●応募資格

高等学校卒業業者(卒業見込みの者を含む)

●願書受付期間

平成16年10月7日(木)から
11月5日(金)まで

●選考日

平成16年11月18日(木)

●問い合わせ先

県立青森高等技術専門校
TEL 017-738-5727

農地の買受人募集

大字豊間内字地蔵平1-463
畑 3172㎡
大字豊間内字熊戸69-4
畑 1935㎡

●申し込み期限

平成16年10月15日(金)

●申し込み・問い合わせ先

農業委員会事務局
TEL 62-2111
内線 432

10月1日は『浄化槽の日』

“きれいな水で、地球を守ろう”

『浄化槽の日』は、浄化槽法が施行されたのを記念して、昭和62年に当時の厚生省・建設省・環境庁の3省庁の提唱により設けられました。

○浄化槽の役割ってなに？

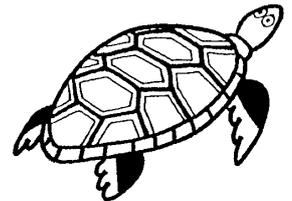
今、大切な資源である水は、私たちが思っている以上に汚染され、美しく豊かだった自然も破壊されつつあります。その主な原因が、私たちが今まで気にせず流してきた生活排水です。その原因である汚水を処理するのが浄化槽です。浄化槽により各家庭から出た汚水を処理することは、自然の回復へとつながり、快適な生活を守ることとなります。

○浄化槽を維持するために何をすればいいの？

浄化槽を正しく働かせるためには、保守点検や清掃といった維持管理や法定検査が必要です。

《保守点検および清掃について》

- ・ 県知事の登録を受けた業者と保守点検のための委託契約をし、定期的な保守点検を受けましょう。
- ・ 保守点検および清掃の回数は、浄化槽の方式や規模で違います。
- ・ 保守点検および清掃後に「保守点検および清掃の記録表」が渡されますが、それは3年間保存することになっています。



《法定検査について》

- ・ 初めての検査（7条検査）
使用開始してから6～8カ月の間に、浄化槽が正しく設置されているかどうかを主に調べるための検査です。
- ・ 定期検査（11条検査）
毎年1回、日ごろの保守点検や清掃が適正に行われ、浄化槽の働きが正常に維持されているかどうかを調べるための検査です。

○合併処理浄化槽はなぜ必要なの？

浄化槽は、一般的に次の2種類に分けられます。

- ・ 単独処理浄化槽（し尿だけを処理する浄化槽）
- ・ 合併処理浄化槽（し尿と併せて台所、風呂、洗濯などの排水を処理する浄化槽）

川や海などを汚している最も大きい原因が台所や風呂などの生活雑排水であるため、現在、単独処理浄化槽の設置は禁止されており、これまで設置された単独処理浄化槽も合併処理浄化槽に転換する方向で進んでおります。

し尿だけでなく台所などから出た排水も処理できる合併処理浄化槽に転換することにより、私たちの快適な生活の確保や大切なふるさとの川や海を守ることにつながります。



問い合わせ先

浄化槽についての相談窓口

青森県環境保健センター 八戸環境管理事務所 TEL 51-1900

法定検査については、下記へお問い合わせください。

社団法人 青森県浄化槽検査センター TEL 017-726-9500



10月の行事予定

●町民カレンダーと合わせてご利用ください。
●行事についての問い合わせ
TEL 62-2111 五戸町役場

- 10日(日) 五戸町民ソフトテニス大会
8:30~ ひばり野公園テニスコート
- 10日(日)~11日(月)
夢の森収穫感謝祭&倉石牛肉まつり
9:00~ 小渡平公園
- 13日(水) 宇崎竜童リサイタル
18:30開演 町立公民館
- 16日(土) 訪問おはなし隊「お話会」
14:00~ 図書館
- 20日(水) チャリティー地域音楽祭
18:00開演 町立公民館
- 23日(土)~24日(日)
Jリーグ観戦ツアー
「柏レイソル」対「セレッソ大阪」
- 27日(水)~11月9日(火)
2004 読書週間

10月の献血

健康なあなたと私にできること

- 13日(水) 成分献血
予約制となっていますので希望する方は役場厚生課献血担当係(内線274)まで

10月の相談

相談は無料です

- 8日(金) あすなろ教室
13:00~17:00 町立公民館
- 14日(木) 倉石地区健康相談
13:00~15:00 保健福祉センター(倉石)
- 28日(木) 浅田地区健康相談
13:00~15:00 役場浅田支所
- 健康相談
7日(木) } 13:00~15:00
21日(木) } 町立公民館児童室
- 交通事故巡回相談所
12日(火) } 10:00~15:00
25日(月) } 八戸市市民相談室

行政相談・人権相談については16ページをご覧ください。

秋の火災予防運動

10月18日(月)~10月24日(日)

統一標語

「火は消した? いつも心に ^ひきいてみて ^{ころ}」

火災原因のほとんどは“チョット”した不注意から発生しています。住民一人ひとりが防火に関心を持ち、火災のない町にしましょう。

◆◆◆ 住民防火 いのちを守る 7つのポイント ◆◆◆

3つの習慣

- 寝たばこは絶対にしない。
- ストーブは燃えやすいものから離れた所で使用する。
- ガスコンロなどのそばを離れるときは必ず火を消す。

4つの対策

- 逃げ遅れを防ぐために「住宅用火災警報機」を設置する。
- 寝具や衣類からの火災を防ぐために「防災製品」を使用する。
- 火災を小さいうちに消すために「住宅用消火器」を設置する。
- 高齢者や体の不自由な人を守るために「隣近所の協力体制」をつくる。

■火災・救急・救助は119 (局番なし)

■火災情報は22-2111 (テレホンガイド)

◎五戸消防署では、防火教室や救急講習会を随時受け付けています。お気軽にご相談ください。

問い合わせ先 五戸消防署 TEL62-3119

表示登記無料相談会

青森県土地家屋調査士会では、左記の日程で表示登記の無料相談会を開催します。表示登記の専門家である「土地家屋調査士」が、土地の境界問題や、その他の建物や土地の表示登記などに関して相談をお受けします。当日は電話による無料相談も行います。

日時

平成16年10月31日(日)

午前10時から午後3時30分

場所

ラピエ長崎屋

問い合わせ先

青森県土地家屋調査士会

TEL 017-1722-13178

県民手帳予約受付中!

平成17年度版青森県民手帳の予約を受付中です。県内市町村の主要統計や五戸町の歩み、ふるさとの主な行事など暮らしに役立つ情報がたくさん詰まっています。ぜひご予約ください。

※カバーは緑と黒の2色から選べます。

※県内温泉情報を追加しました。

発行時期

10月下旬

価格

500円

問い合わせ先

役場企画振興課

TEL 62-2111

内線 236

秋の行政相談週間

10月18日(月)から24日(日)までの1週間は「秋の行政相談週間」です。毎日の生活の中で、行政に関する苦情・要望などはありませんか。

○苦情を直接申し出にくい

○どこへ申し出たらよいかわからない

○苦情を申し出たがその措置に納得できない など

相談委員が親切にお聞きし、その解決に協力します。相談料は無料で、秘密は守られます。

日程

●行政・人権合同特設相談

平成16年10月6日(水)

午前9時から12時

保健福祉センター(倉石)

●行政相談

平成16年10月10日(日)

午後1時から5時

倉石温泉

●行政・人権合同特設相談

平成16年10月12日(火)

午後1時30分から4時30分

社会福祉センター

●行政特設相談

平成16年10月21日(木)

午後1時30分から3時30分

役場川内支所

●行政特設相談

平成16年10月22日(金)

午後1時30分から3時30分

役場浅田支所

●行政相談

平成16年10月25日(月)

午前10時から午後3時

倉石コミュニティセンター

●一日合同行政相談所

平成16年10月28日(木)

午前10時30分から午後3時

ラピア長崎屋

2階ラピアホール

●五戸町行政相談委員

佐々木秀雄 TEL 62-3301

柳沢 慶一 TEL 77-3165

●五戸町人権擁護委員

久保 正 TEL 77-2593

沼畑 清 TEL 62-3249

高奥 恵 TEL 62-2026

原 富美子 TEL 68-2240

高谷富士男 TEL 77-3094

石渡 幹郎 TEL 67-2906

川崎 光雄 TEL 68-3184

法務局なんでも相談所

青森地方法務局八戸支局では、10月1日の「法の日」にちなみ登記や戸籍・国籍・供託および人権擁護に関する相談所を開設します。相談料は無料で、秘密は守られます。

●日時

平成16年10月2日(土)

午前10時から午後4時まで

●場所

八戸市根城9丁目13-9

青森地方法務局八戸支局

地下会議室

●相談内容

土地・建物の登記、土地の境界争い、遺産相続、戸籍の取り扱い、国際結婚、国籍の取り扱い、家賃などの供託、借地・借家、遺言、近所などのトラブル、セクシャルハラメント、子どものいじめや体罰問題など

●相談担当者

公証人、司法書士、土地家屋調査士、法務局職員

●問い合わせ先

青森地方法務局八戸支局
総務課 総務課長 小寺
TEL 24-3346

お詫びと訂正

6月に発行した「新五戸町ガイドブックVol.2」の5ページに誤りがありましたので、お詫びして訂正します。

誤 行政相談委員
正 行政相談委員

あなたの勇気で！



暴力相談 TEL ナニヤクザゼロ
017-723-8930
(財)暴力追放青森県民会議
青森県警察本部暴力団対策課

五戸町学校等支援ボランティアバンク(人財バンク) 「元気ッズ 応援隊」募集！

平成14年度から設置していた「五戸町学校等支援ボランティアバンク」が、このたびの合併によりリニューアル！

- ☆ 自分の得意なことを生かし、こんなことをしたい(してみたい)
- ☆ こんなことなら教えることができる
- ☆ 学校や地域(各種団体・施設等)の役に立ちたい

そんなみなさんを募集いたします。
登録した方(応援隊)には、学校や地域の要望に応じて指導などに出向いていただきます。
※謝金・交通費支給なしの、無償が条件。
※ボランティア活動保険に加入(当方で加入手続きします)。



詳しくは、
五戸町教育委員会 社会教育課 TEL 62-7965(直通) 担当:新井山
または、五戸町体験活動・ボランティア活動支援センターの
ホームページ <http://www.net.pref.aomori.jp/go-remipa/>をご覧ください。

郷土探訪

「続・中市」

今から三十数年前、新町の内藤信俊さんが「中市に槍の名人、会津藩士佐川官兵衛が住んでいた話を聞いたことがあ

る。資料は見つからないが、メモだけでもしておいたらと教えてくれた。



400年以上の歴史を持つ源福寺

軒あった。案内役の大久保日出男さんは「大久保平に数人が住み、開墾や開田をやったらしい」と語ってくれた。

刀のつばと墓石一基が発見された。碑文は「元斗南藩士高田正作妻墓・明治七年六月二日」と刻まれていた。

明治五年の戸籍士族卒名簿には「三戸郡第二区中市村士族、八代佐川官兵衛壬申年四十三歳」とある。老母と五戸在の山奥に住み、毎日濁酒を飲んで会津藩の悲運を嘆いた。その後、会津に帰り羅卒（巡査）募集に応募。西南戦争に大警部として出陣し、敵弾に倒れた。戊辰戦争の敗者とはいえ、「鬼の官兵衛」の異名を全国にとどろかせた名将だけに、陰のリーダーであったと言えよう。

さて、大久保の山中に源福寺の前身である庵寺があった



源福寺の庵寺の土台といわれる大久保の手洗石

という説を唱える老人がいた。武田甲斐の落武者が敗走して大久保に住み、庵寺を建立したという話で、土台に使ったという大きな石が見つかっている。

源福寺は、花巻の瑞興寺十二世陽山天朔大和尚を招き慶長三年（一五九八年）に開山。中市の本堂と庫裏は、安永九年十一月に再興したと伝わる。天正年間、九戸騒動に住職が加担したことが問題となつて約百五十年、住職不在が続いた。歴史は古いが、火災に二度遭つて資料は少ない。写本の過去帳は宝暦年間からの部分が残っている由。

源福寺は江戸時代、子どもの学問に情熱を注いだ時があ

った。寺子屋を開設し、明治初期の小学創立は、この寺からスタートしたといわれる。（一説には「明治時代、会津藩士が寺で読み書きを教えた」とも）

境内には相撲の盛んな土地柄を表し、力士記念碑が建立されており、十年に一回奉納相撲が行われた。

浦田共同墓地には、軽量力士で前頭二枚目まで進んだ鬼龍山雷八（本名古川石松）の墓がある。「鬼龍山雷八之墓・広徳院覚阿宥仁居士・昭和十二年十二月十三日・俗名古川仁右衛門六十二歳」（俗名は先代の襲名のようなだ）。裏には「弟子大関鏡岩善四郎建之」。鏡岩は、母親宅である四和村（現十和田市米田）赤伏で育つたと伝えられる。鏡岩の妻には古川仁太郎の娘が嫁いだことから、墓碑を贈つたことになる。

明治大正時代にこの鬼龍山が活躍したことは、地元以外の県民に案外忘れられているようだ。

五戸町文化財審議委員

三浦 榮一

町の人口

(前月対比)

男	10,409人 (-21)
女	11,093人 (-1)
総人口	21,502人 (-22)
世帯数	6,881世帯 (-3)
平成16年9月1日現在	

11月の納期

納期限 11月1日
町県民税 第3期



あたたかい善意

人材育成基金として
東北三吉工業(株) (田沢
英治代表取締役) から30
万円